

# Uma única mensagem



Dr. Naji Ibrahim





# *Uma única mensagem*

**Autor**

Dr. Naji Ibrahim

**Tradução**

Tarek Youssef Fawaz





© **Naji I. Arfaj. 2001**

**K.F.National Library Cataloging-in-  
Publication Data**

**Arfaj, Naji Ibrahim**

**32p. 12 x 17cm**

**ISBN 9960 - 9345 - 0 - 0**

**240 dc**

**0870 / 22**

**Legal Deposit no. 0870 / 22**

**ISBN 9960 - 9345 - 0 - 0**

**2020**



# *Dedicação*


Para aqueles que buscam a verdade  
sinceramente, honestamente e de  
mente aberta!





## *Índice do livro*

Direto ao ponto .....	1
Unicidade de <b>Deus</b> na Bíblia (antigo testamento) .....	13
Unicidade de <b>Deus</b> na Bíblia (novo testamento) .....	16
Unicidade de <b>Deus</b> no Sagrado Alcorão .....	18
Conclusão .....	20
Última reflexão .....	23
Obras do autor .....	27



## *Direto ao ponto*

Desde a criação de **Adão**, apenas uma mensagem original e única vem sendo repetidamente transmitida à humanidade.

A fim de recordar as pessoas sobre esta mensagem e devolvê-las à senda reta, muitos profetas e mensageiros como Adão, Noé, Abraão, Moisés, Jesus e Muhammad (que a paz e a bênção de Allah estejam com eles), foram enviados pelo verdadeiro **Deus** Único para transmitir esta mensagem:

***O verdadeiro Deus,  
O Criador é Único.  
Adorai-O somente.***





*O verdadeiro Deus  
Enviou esses profetas*

*Adão*

*Noé*

*Abraão*

*Moisés*

*Jesus*

*Mohammad*

*Para transmitir uma  
única mensagem:  
Seu Deus é UM, adorai-O pois.*

O verdadeiro Deus Único (**Allah**) enviou esses grandes profetas, entre outros profetas e mensageiros, para realizar várias tarefas e missões, algumas das quais foram:

- 1 Receber orientação de Deus e entregá-la ao seu povo.
- 2 Transmitir a mensagem de que Deus é Um e ordenar que o povo O adore somente. (NÃO para adorar Brahma, Buda, a natureza, Jesus, Muhammad ou quaisquer outros!)
- 3 Ser modelos para o seu povo.
- 4 Instruir o povo a amar e obedecer a Deus, temer a Deus e guardar Seus mandamentos.
- 5 Ensinar seus seguidores importantes princípios religiosos e morais e aconselhá-los sobre assuntos mundanos.
- 6 Orientar aqueles que se desviaram, desobedeceram a Deus ou adoraram outros falsos deuses ou ídolos.
- 7 Falar às pessoas sobre seu destino final (o Último Dia) e o que as levará ao Paraíso ou ...

Todos esses profetas e mensageiros foram criados e enviados pelo mesmo Deus. Ele é O Criador de todos os seres humanos, todos os animais e todas as criaturas e objetos. Foi esse Deus Único e Verdadeiro (**Allah**) que criou o universo inteiro, incluindo a natureza e tudo o que ela contém. Ele é O Criador da vida, morte e vida após a morte.



A Unidade deste Deus Verdadeiro, O Criador, pode ser facilmente encontrada nas escrituras de judeus, cristãos, muçulmanos e outros.

Ao estudar objetivamente o conceito de Deus de acordo com a Bíblia e o Alcorão, um sincero buscador da verdade pode discernir facilmente os atributos únicos pertencentes ao Único Deus Verdadeiro (**Allah**).

Algumas das qualidades que distinguem esse único Deus verdadeiro dos outros que afirmam (ou são reivindicados) como Deus são:

- ❁ O verdadeiro Deus é O Criador; não gerou e nem foi gerado.
- ❁ O verdadeiro Deus é ÚNICO, não três ou mais! Não tem parceiro e nem semelhante.
- ❁ Este Deus Único e Verdadeiro (**Allah**) não pode ser visto pelos humanos nesta vida.
- ❁ O Deus Único e Verdadeiro (**Allah**) não se manifesta ou encarna em nenhuma forma física de Sua criação.
- ❁ Este único Deus verdadeiro (**Allah**) é eterno; Ele não morre nem muda.
- ❁ O Deus Único e Verdadeiro (**Allah**) não precisa de ninguém, como mãe, esposa ou filho; nem exige comida, bebida ou qualquer tipo de ajuda. São outros que precisam Dele.

- Este Deus Único e Verdadeiro (**Allah**) é único em Seus atributos e qualidades. Ninguém é como Ele, e nenhuma descrição humana ou animal pode ser atribuída a Ele.

Podemos usar esses critérios e qualidades (assim como outros pertencentes somente a Ele) para avaliar qualquer afirmação de que alguém ou algo é Deus. Agora vamos discutir a única mensagem mencionada acima, citando alguns dos versículos bíblicos e do Alcorão que confirmam a Unidade de Deus (**Allah**). Mais antes, gostaria de compartilhar com você este pensamento:

*Alguns cristãos  
podem se admirar:*

*«É óbvio que Deus  
é um só. Nós acreditamos  
nisso». Então qual é a  
questão?*







Depois de passar muito tempo estudando a Bíblia, lendo vários escritos sobre o cristianismo e sua história e participando de muitos diálogos com cristãos, incluindo o clero da igreja, cheguei a conclusão de que a percepção deles de um **Deus** inclui:

- ① **Deus pai.**
- ② **Deus filho.**
- ③ **Deus espírito santo.**

Portanto, com base no senso comum e na lógica simples, um buscador da verdade sincero e honesto pode se perguntar:

*O que você quer dizer ao afirmar que **DEUS** é **UM**, enquanto você se refere a **TRÊS DEUSES**?*

$$\textcircled{1} + \textcircled{1} + \textcircled{1} = \textcircled{1}?!$$

***DEUS** é **UM** em **TRÊS**  
(**1** em **3**) ou **TRÊS** em **UM** (**3** em **1**)?!*

Além disso, de acordo com o dogma cristão (fé), esses três “deuses” têm identidades, papéis e funções diferentes:

- ① **Deus pai** = **é o criador**
- ② **Deus filho** = **é o salvador**
- ③ **O espírito santo** = **é o conselheiro**

A propósito, se Jesus, ‘**Deus**, o Filho’ (ou ‘Filho de **Deus**’), fosse realmente **Deus** ou parte do **Deus** Único, isso não contradiz o que a própria Bíblia relata?

✿ “Jamais escutai a voz Dele e nem vereis o rosto Dele”.

..... {João, 5:37}

✿ “A Quem ninguém viu nem pode ver”.

..... {1 Timoteo 6:16}

✿ “Não poderás ver a minha face, porquanto homem nenhum verá a minha face, e viverá.”

..... {Êxodo 33:20}

Com base nesses textos e outros, com todo o respeito, pergunto sincera e honestamente como podemos conciliar entre aqueles que dizem que Jesus é **Deus** e os textos do Livro Sagrado que afirma que ninguém viu **Deus** e nem ouviu Sua voz? ***“Jamais escutai a voz Dele e nem vereis o rosto Dele”***.

- ❁ As pessoas naquele tempo, incluindo sua família e seus seguidores, não viram Jesus o “Deus” (ou Deus filho, como crêem alguns cristãos!) e não OUVIRAM a sua voz?
- ❁ Existe algum propósito secreto ou oculto referente à verdade sobre Deus?
- ❁ Na Bíblia, Deus testifica enfaticamente:

***“Certamente eu sou o Senhor, não existe outro Deus além de mim. E decerto que não falei em segredo e não fiz o meu objetivo ocultado....de certeza souo Deus e por certo falo a verdade e, certamente divulgo o que é verdade.”***

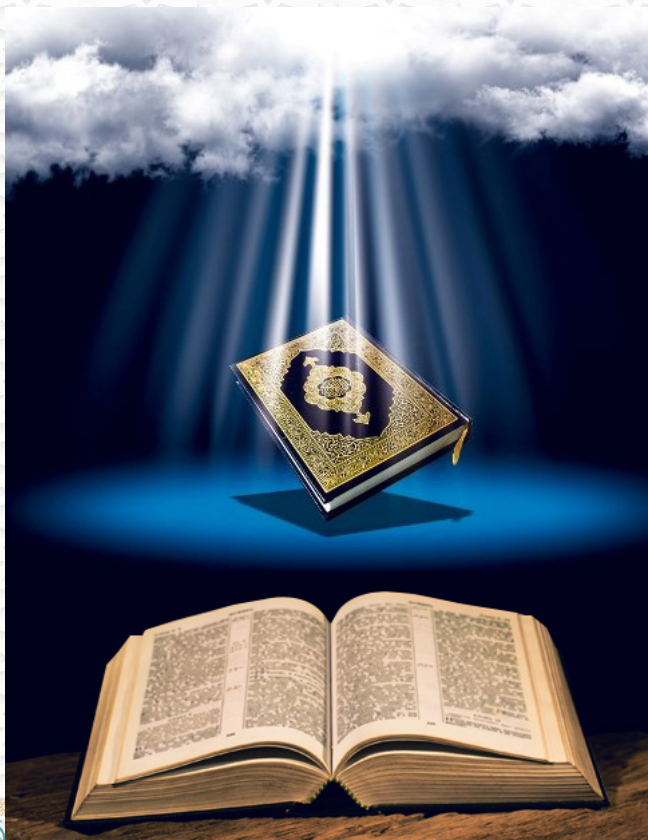
..... {Isaías 45:18-19}





*Então,  
qual é a  
verdade?*

Agora, partimos em uma jornada em busca da verdade sobre o **Deus** Único e Verdadeiro, conforme descrito na Bíblia e no Alcorão. No final desta jornada, após a leitura crítica, sincera, honesta e atenciosa deste livreto (e particularmente os versículos bíblicos e do Alcorão citados a seguir), julgue por si mesmo.





***O Deus único e verdadeiro  
na Bíblia  
(antigo testamento)***



Para ser o mais objetivo possível, citei os versículos sem nenhum comentário.

Por favor leia os seguintes versículos cuidadosamente, criticamente (e sem nenhum preconceito).


❁ **“Ouça ó Israel: O Senhor, nosso Deus, é o único Senhor.”**

..... {Deuteronômio 6:4}

❁ **“Quão grande és, ó Soberano Senhor! Não há ninguém como você, e não há Deus além de você, como ouvimos com nossos próprios ouvidos.”**

..... {2 Samuel 7:22}

❁ **“Para que o saibais e acreditais em mim e para que sabeis que eu sou o mesmo e que, antes de mim nunca existiu outro deus e, jamais existirá outro de-**





pois de mim. Eu, eu sou O Senhor e, não há nenhum salvador fora de mim.”

..... {Isaías 43:10-11}

- “Eu sou o primeiro e, eu sou o último, não existe outra divindade fora de mim e, nem igual a mim.”

..... {Isaías 44:6}

- **Não há outro deus.** “Volte-se para mim agora e seja salvo, pessoas em todo o mundo! Eu sou o único Deus que existe. Minha promessa é verdadeira e não será alterada. Prometo solenemente com tudo o que sou: todos virão e se ajoelharão diante de mim.”

..... {Isaías 45:21-23}

VOCÊ PODE  
PENSAR EM  
OUTROS SIMILARES?





***O Deus único e verdadeiro  
na Bíblia  
(novo testamento)***



- ✿ E eis que um veio e disse-lhe (Jesus): “Bom mestre, que bem farei para conseguir a vida eterna? E ele(Jesus) disse-lhe: por que me chamas bom? Não há bom, senão um só, **Deus.**”


..... {Mateus 19:16-17}

- ✿ “E a vida eterna é esta: que te reconheçam, a Ti só, por **Deus** único e verdadeiro, e a Jesus Cristo, a quem enviaste.”

..... {João 17:3}

- ✿ “Adorai a **Deus**, **Deus** vosso e prestai a servidão somente para ele.”

..... {Mateus 4:10}





❖ “Ouça ó Israel: O senhor, nosso **Deus**, é o **Único Senhor**”

..... {Marcos 12:29}

❖ “Porque há um só **Deus**, e um mediador entre **Deus** e os homens, **Jesus Cristo, homem.**”

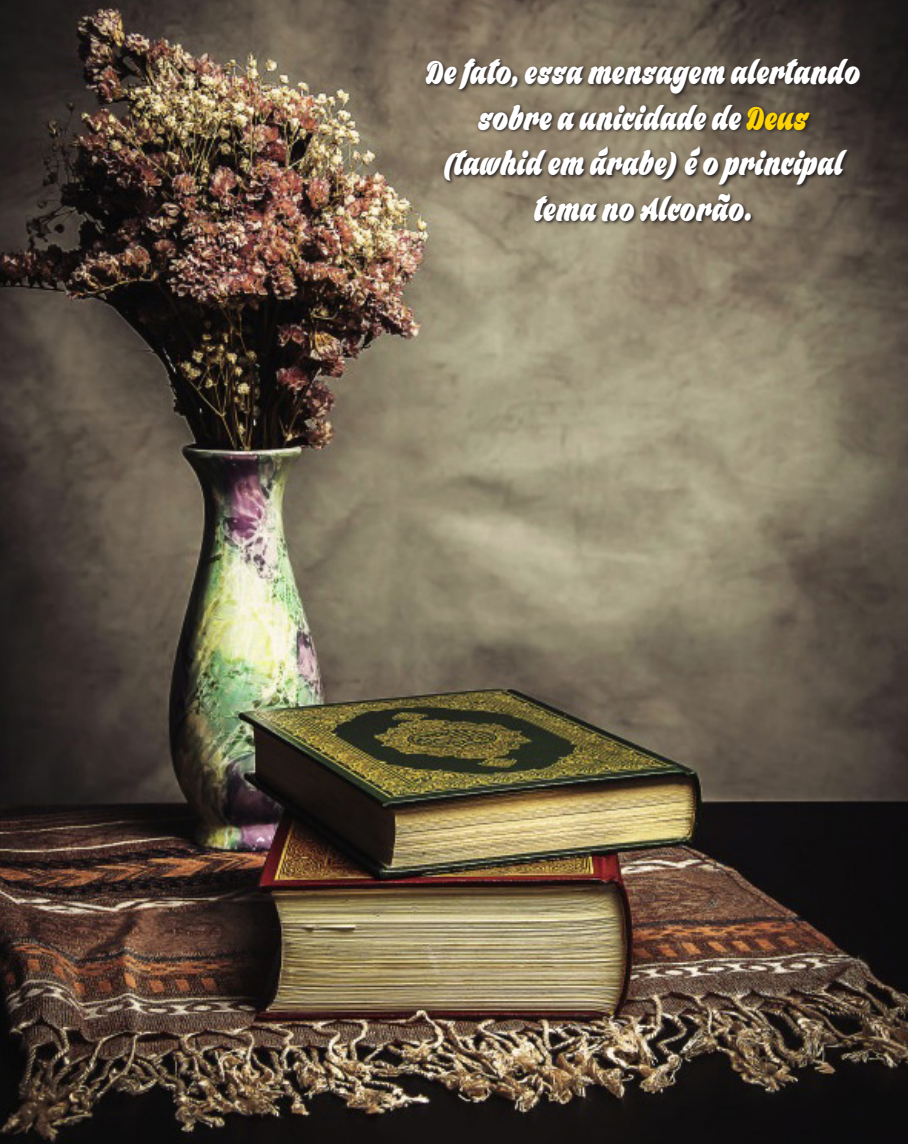
..... {1 Timóteo 2:5}

*Você pode recordar  
outros versículos  
onde diz que **DEUS** é **UM?**  
**(não três!!!)***

***O Deus Único e verdadeiro  
no Alcorão***

- “Dize: ‘Ele é Deus, Único. Deus, O Absoluto. Não Gerou e nem foi gerado. E ninguém é igual a ele’.”  
..... {112:1-4}
- “...não existe deus além de Mim; Então adorai-Me.”  
..... {21:25}
- “Esse é Allah, vosso Senhor. Não existe deus senão Ele, Criador de todas as cousas: então, adorai-O. E Ele, sobre todas as cousas, é Patrono.”  
..... {6:102}
- “Por certo, vosso Deus é Único.”  
..... {37:4}
- “E vosso Deus é Deus Único. Não existe deus senão Ele, O Misericordioso, O Misericordiadador.”  
..... {2:163}

*De fato, essa mensagem alertando  
sobre a unicidade de **Deus**  
(tawhid em árabe) é o principal  
tema no Alcorão.*





## Conclusões

Estes versículos assim como centenas de outros similares que são provas na Bíblia e no Nobre Alcorão certificam essa única e eterna mensagem de que **Deus** é único e somente UM.

**“Olhai para mim, e sereis salvos, vós, todos os termos da terra; porque eu sou Deus, e não há outro.”**

..... {Isaías 45:22}

A Bíblia não somente afirma que **DEUS** é somente UM como também revela que **Deus**, O Criador é o único Salvador.

**“Eu sou o único Deus. Antes de mim deus nenhum se formou, e depois de mim nenhum haverá. Eu, eu sou o Senhor, e fora de mim não há Salvador.”**

..... {Isaías 43:10-11}

Então, de acordo com essa afirmação, todos os supostos deuses ou divindades como Jesus, o Espírito Santo, Brahma, Vishnu, Shiva, Krishna ou Buda não são nem deuses nem manifestações do ÚNICO VERDADEIRO **DEUS**.

Resumindo, todos os profetas de **Deus**, incluindo Adão, Noé, Abraão, Moisés, Jesus e Mohammad foram enviados pelo mesmo **Deus**, O Criador para transmitir a mesma mensagem:

*O verdadeiro Deus,  
O Criador é somente UM.  
Adorai-O SOMENTE.*

*Visto que todos esses profetas e mensageiros pregaram a mesma mensagem, sua religião deve ser a mesma! Então, qual é a religião desses profetas e mensageiros de Deus (Allah)?*

A submissão à vontade de **Deus** é a essência da sua mensagem. Esta palavra “**SUBMISSÃO**” é o significado da palavra árabe “**ISLAM**”.

O Alcorão confirma que ‘Islam’ é a verdadeira religião de todos os profetas e mensageiros de **Deus**. Esse fato alcorânico é também encontrado na própria Bíblia.

**“Portanto, submeta-se a Deus.”** (Tiago 4: 7)



Finalmente, para alcançar a salvação, nós precisamos aceitar e acreditar na mensagem mencionada acima de bom grado e de todo o coração. Ainda assim, fazer isso não é o suficiente! Temos de acreditar em todos os verdadeiros profetas de **Deus** (incluindo o profeta Muhammad) e seguir sua verdadeira orientação e ensinamentos. Essa é a porta para a felicidade, a vida eterna!

Se você é um sincero buscador da verdade e da salvação, deve considerar isso **AGORA**, antes que seja tarde demais! **ANTES DA MORTE! Pode ser em breve! Quem sabe?**

*Mais uma coisa...*

*Uma última reflexão!*

Se você for sincero, honesto, sério, objetivo e mente-aberta ao procurar a verdade, e após pensar criticamente sobre essa única mensagem, pode se questionar:

- Então, o que é a verdade?
- O que eu posso fazer?

Se você sinceramente crê no seu único verdadeiro Deus (Allah), acreditar em Seu último mensageiro Muhammad, então **Você PODE** proferir o seguinte:

**Eu testemunho que não há divindade, além de Allah e testemunho que Muhammad é mensageiro de Allah.**

Em árabe, lê-se:

Que soa assim:

**ASH-HADU ALLA ILAHA ILLA ALLAH,  
WA ASH-HADU ANNA MUHAMMADAN RASOOLU ALLAH**

Este é o testemunho de fé e a porta de entrada para o Islam, e o que é preciso proferir para abraçar o Islam.

***Sim, você pode fazer isso!***

Esse testemunho é seu primeiro passo no caminho para a vida eterna e também é sua verdadeira chave para o portão do Paraíso.

Se você decidir seguir esse caminho, poderá entrar em contato com um amigo muçulmano, visitar os sites sugeridos no final deste livreto, visitar o centro islâmico mais próximo ou enviar um e-mail para:

**[info@discoveritsbeauty.org](mailto:info@discoveritsbeauty.org)**

## *Definição de alguns nomes e termos islâmicos:*

### ***Allah:***

Em árabe, Allah é o nome próprio do Deus Único e Verdadeiro, O Criador. O Islam ensina que Deus é O Deus verdadeiro de toda a humanidade. Árabes judeus e cristãos usam esse nome (Allah) para se referir a Deus, e é a palavra usada para Deus nas Bíblias em árabe.

### ***Muhammad:***

(que as bênçãos e a paz de Allah estejam com ele): o último Profeta do Único Deus Verdadeiro (Allah); enviado a toda a humanidade.

### ***Islam:***

Submissão à vontade do Único Verdadeiro Deus (Allah), O Criador.

### ***Muçulmano:***

Aquele que se submete à vontade do verdadeiro Deus (Allah), O Criador.

### ***O Sagrado Alcorão:***

A Palavra de Deus revelada ao Profeta Muhammad.



## *Um último lembrete*

### *Você ainda está curioso?*

Se você está curioso e interessado em descobrir mais informações e detalhes sobre o Islam, por favor visite nosso website:









[www.discoveritsbeauty.com](http://www.discoveritsbeauty.com)

Sinta-se à vontade para enviar suas perguntas ou comentários por e-mail para:

[info@discoveritsbeauty.org](mailto:info@discoveritsbeauty.org)

## *Obras do Autor*

-  Uma Única Mensagem
-  Qual é a Sua Natureza?
-  Você já descobriu a Verdadeira Beleza?
-  100 tweets sobre o Islam
-  50 tweets sobre a Unicidade de Deus
-  101 frases curtas sobre Muhammad (ﷺ)

**A série descubra sua beleza em 7 minutos:  
(Série atualizada, acessível e abreviada de livros de  
autores anteriores)**

- 1** Apenas a ponta do Iceberg
- 2** A religião de Adão e Eva
- 3** O ABC do Islam
- 4** Respondendo as questões críticas da humanidade
- 5** Seus Belos Nomes
- 6** A Última Revelação
- 7** O Mensageiro Final

## *Websites Islámicos úteis*

-  <http://www.islamparatodos.com.br>
-  <http://www.allahsquran.com>
-  <http://www.quranexplorer.com>
-  <http://www.quranhive.com>
-  <http://www.islamhouse.com>
-  <http://www.edialogue.org>
-  <http://www.islamreligion.com>
-  <http://www.newmuslimguide.com>
-  <http://www.discoveritsbeauty.com>
-  <http://www.guidetoislam.com>









GLOBAL ACADEMY FOR TRANSLATION AND EDUCATION (GATE)  
LONDON | THE UNITED KINGDOM